

OLCESE RICCI

Olcese Ricci srl è stata fondata nel 1946 e ha iniziato la propria attività producendo particolari in ottone e bronzo per l'industria navale.

Attiva nei settori della nautica da diporto e dell'industria navale militare, Olcese Ricci progetta e realizza componenti e accessori di alta gamma seguendo l'intero ciclo del prodotto, dall'ideazione e ingegnerizzazione delle soluzioni tecniche, alla produzione e certificazione fino alla installazione e collaudi a bordo.

L'offerta di servizi personalizzati consente al cliente di partecipare alla progettazione e al soddisfacimento di tutti i requisiti e le esigenze particolari.

Olcese Ricci collabora in campo nazionale con i maggiori cantieri nautici e navali ed esporta nel resto del mondo il 25% del fatturato totale.

Le attività della Olcese Ricci comprendono la progettazione, sviluppo, produzione di accessori nautici e navali fra i quali portelleria stagna, portelleria stagna tagliafuoco, oblò, passiuomo, accessori di coperta e ferramenta.

L'Azienda è l'espressione di una lunga tradizione industriale altamente rappresentativa del Made in Italy tecnologico. Un percorso cominciato 70 anni fa sempre rivolto all'innovazione.

Innovare è saper guardare al futuro, essere lungimiranti, cimentarsi in spazi inesplorati per raggiungere gli obiettivi più sfidanti.

Il processo di innovazione tecnologica è per Olcese Ricci il frutto di una costante interazione tra le risorse tecniche dell'azienda e i clienti, legati in un network che cura e alimenta la cultura dell'innovazione. Esplora costantemente nuove soluzioni per seguire e anticipare le esigenze dei mercati e dei nostri Clienti.

Olcese Ricci lavora instancabilmente per arricchire il proprio patrimonio tecnologico ed espandere il proprio portafoglio prodotti sviluppando e integrando le tecnologie allo stato dell'arte.

*Olcese Ricci srl was founded in 1946 and started its business producing brass and bronze details for the naval industry.*

*Active in the yachting and military shipbuilding industry sectors, Olcese Ricci designs and manufactures high-end components and accessories following the entire product cycle, from the conception and engineering of technical solutions, to manufacture and certification, to installation and on-board tests.*

*The offer of customized services allows the customer to participate in the design and fulfilment of all the special requirements and demands.*

*Olcese Ricci collaborates nationally with major nautical and naval shipyards and exports to the rest of the world 25% of the total turnover.*

*The activities of Olcese Ricci include the design, development, production of nautical and naval accessories, including watertight doors, fire doors, portholes, hatches, deck fittings and hardware.*

*The company is the expression of a long industrial tradition that is highly representative of the technological Made in Italy.*

*A journey started 70 years ago, always aimed at innovation.*

*To innovate is to know how to look to the future, to be forward-looking, to engage in unexplored spaces in order to achieve the most challenging goals.*

*For Olcese Ricci, the process of technological innovation is the result of a constant interaction between the technical resources of the company and the customers, connected in a network that takes care and nurtures the culture of innovation. The company constantly explores new solutions to follow and anticipate the needs of the markets and our customers. Olcese Ricci works tirelessly to enrich its technological heritage and expand its product portfolio by developing and integrating state-of-the-art technologies.*



## Olcese Ricci s.r.l.

Produzione attrezzature nautiche

*Marine equipment manufacturer*

**boccaporti**

**hatches**

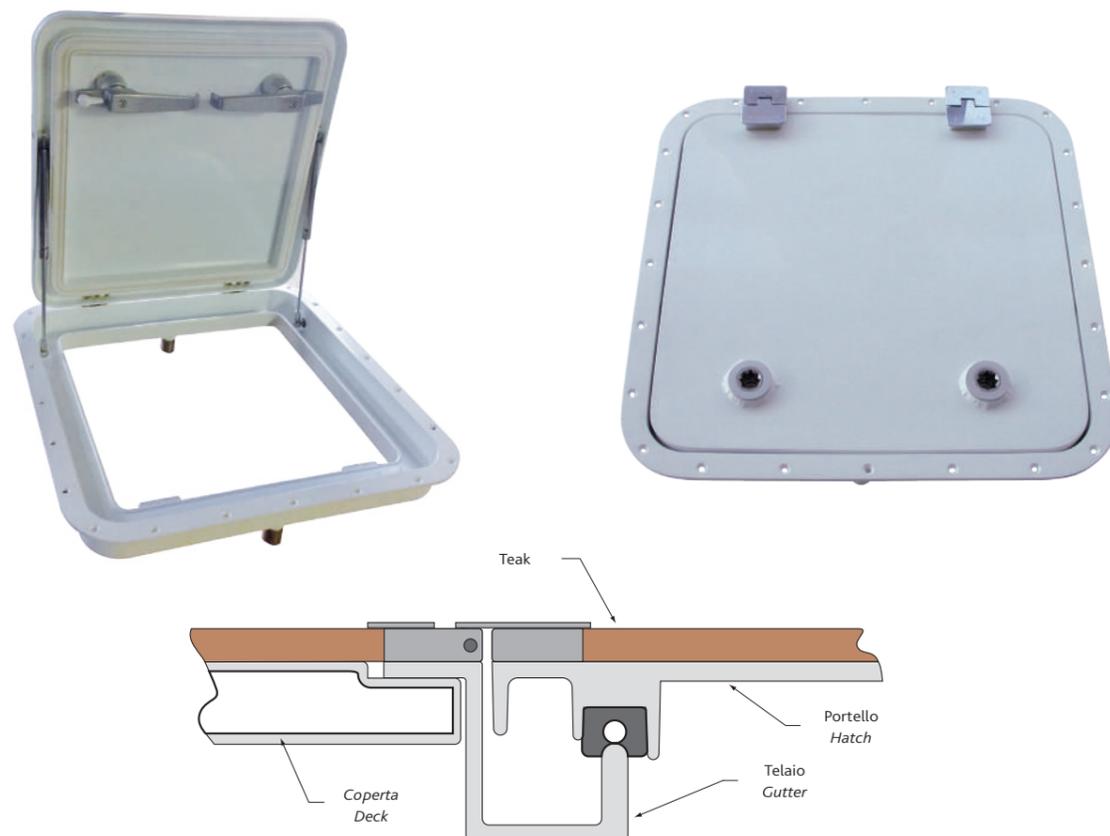
Via E. Caorsi 49  
16031 Sori (GE) Italia  
Tel.+39 - 0185 700425  
Fax +39 - 0185 700900  
<http://www.olcesericci.com>  
E-mail: [info@olcesericci.com](mailto:info@olcesericci.com)  
PEC: [olcesericci@pec.it](mailto:olcesericci@pec.it)  
C.F. e P.IVA: 00249990102  
SDI: SUBM70N  
C.C.I.A.A. 91268

**BOCCAPORTO CIECO 5410 LT**  
**IMBARCAZIONI CON COPERTA RIVESTITA IN TEAK**  
**PANEL HATCH 5410 LT BOATS WITH TEAK DECK**

- Caratteristiche:
- telai in lega di alluminio;
  - verniciatura bianco RAL 9010 (altri colori a richiesta);
  - cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniere lucide a specchio predisposte per rivestimento in teak;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
  - RINA type-approval certificato CE;
  - disponibile nelle misure standard o su richiesta.

- Features:
- made in aluminium;
  - aluminium painted white RAL 9010 (other colours on request);
  - 316 stainless steel mirror polished raised surface hinges with removable cover plate;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
  - RINA type approval-CE certificate;
  - available in standard sizes or custom made.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.A LT	290 x 190	390 x 290	440 x 340
5410.B LT	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C LT	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D LT	430 x 430	510 x 510	560 x 560
5410.E LT	780 x 600	880 x 700	930 x 750
5410.F LT	715 x 715	815 x 815	865 x 865
5410.G LT	910 x 750	1010 x 850	1060 x 900

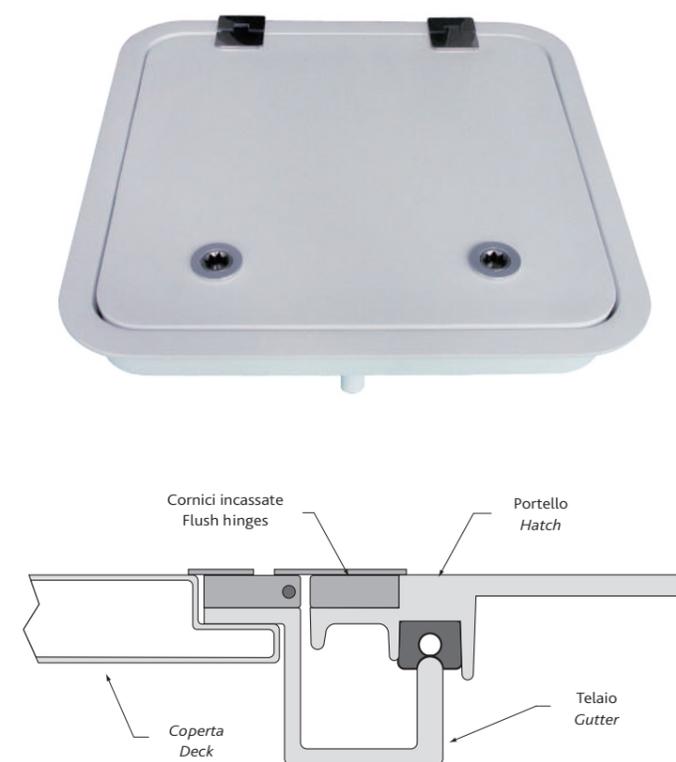


**BOCCAPORTO CIECO 5410 LV**  
**IMBARCAZIONI CON COPERTA VERNICIATA**  
**PANEL HATCH VERSION 5410 LV BOATS WITH PAINTED DECK**

- Caratteristiche:
- telai in lega di alluminio;
  - verniciatura bianco RAL 9010 (altri colori a richiesta);
  - cerniere a filo in acciaio inox AISI 316 con copricerniere lucide a specchio predisposte per rivestimento in teak;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
  - RINA type-approval certificato CE;
  - disponibile nelle misure standard o su richiesta.

- Features:
- made in aluminium;
  - aluminium painted white RAL 9010 (other colours on request);
  - 316 stainless steel mirror polished flush surface hinges with removable cover plate;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
  - RINA type approval-CE certificate;
  - available in standard sizes or custom made.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.A LV	290 x 190	390 x 290	440 x 340
5410.B LV	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C LV	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D LV	430 x 430	510 x 510	560 x 560
5410.E LV	540 x 440	640 x 540	690 x 590
5410.F LV	550 x 550	650 x 650	700 x 700



**BOCCAPORTO CON PLEXIGLASS 5410 V**  
**IMBARCAZIONI CON COPERTA RIVESTITA IN TEAK**  
**PLEXIGLASS HATCHES 5410 V BOATS WITH TEAK DECK**

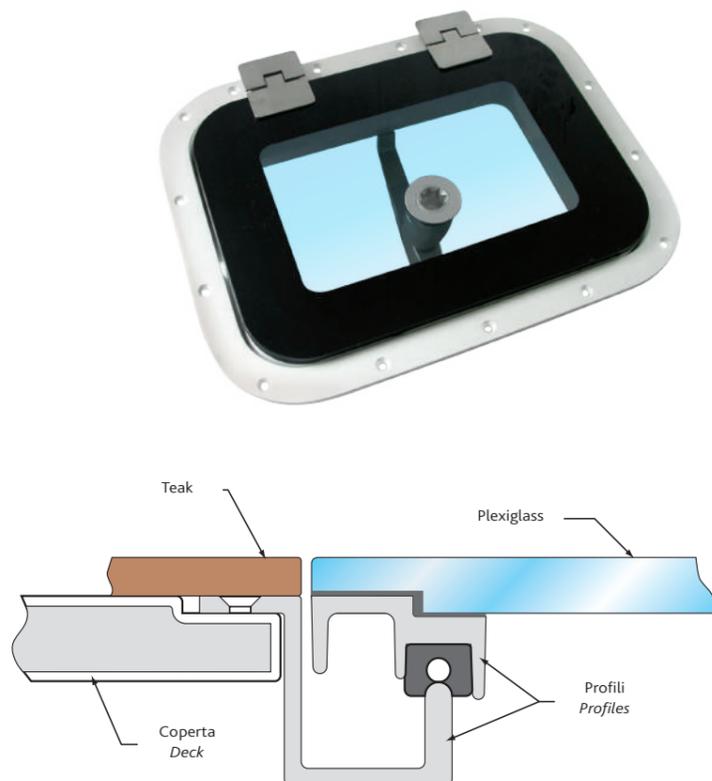
Caratteristiche:

- telai in lega di alluminio;
- plexiglass colore grigio fumé sp. 15 mm serigrafato colore nero;
- verniciatura bianco RAL 9010 (altri colori a richiesta);
- cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniere lucide a specchio;
- doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
- certificato CE;
- disponibile nelle misure standard o su richiesta.

Features:

- made in aluminium;
- tanned acrylic thickness 15 mm with black serigraphy;
- aluminium painted white RAL 9010 (other colours on request);
- 316 stainless steel mirror polished raised surface hinges with removable cover plate;
- two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
- CE certificate;
- available in standard sizes or custom made.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.A V	290 x 190	390 x 290	440 x 340
5410.B V	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C V	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D V	430 x 430	510 x 510	560 x 560



**BOCCAPORTO CON PLEXIGLASS 5410 O**  
**IMBARCAZIONI CON COPERTA VERNICIATA**  
**PLEXIGLASS HATCHES 5410 O FLUSH WITH PAINTED DECK**

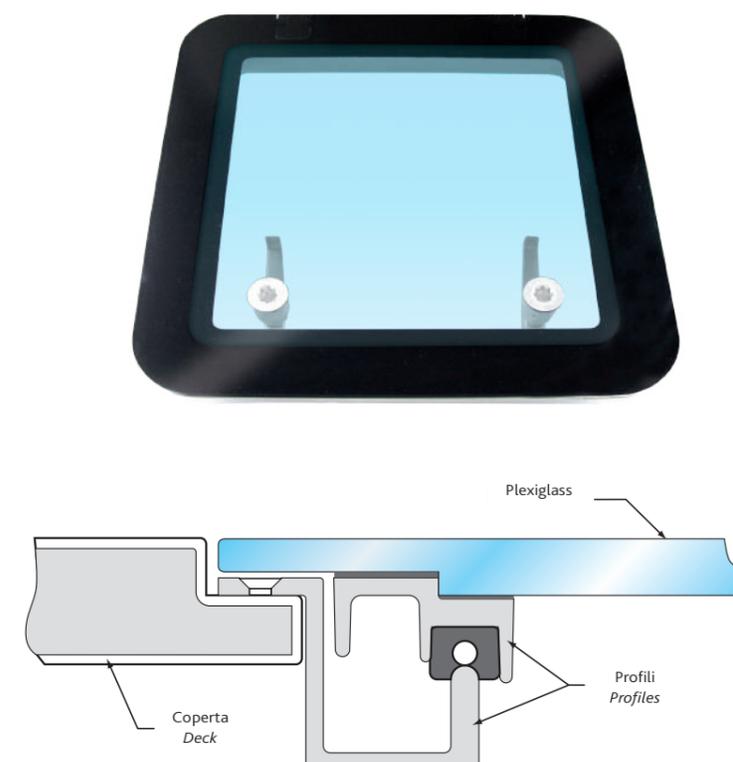
Caratteristiche:

- telai in lega di alluminio;
- plexiglass colore grigio fumé sp. 15 mm serigrafato colore nero;
- verniciatura bianco RAL 9010 (altri colori a richiesta);
- cerniere a filo in acciaio inox AISI 316 verniciate colore nero;
- doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
- certificato CE;
- disponibile nelle misure standard o su richiesta.

Features:

- made in aluminium;
- tanned acrylic thickness 15 mm with black serigraphy;
- aluminium painted white RAL 9010 (other colours on request);
- 316 stainless steel mirror polished flush surface hinges with removable cover plate;
- two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
- CE certificate;
- available in standard sizes or custom made.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.A O	290 x 190	390 x 290	440 x 340
5410.B O	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C O	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D O	430 x 430	510 x 510	560 x 560

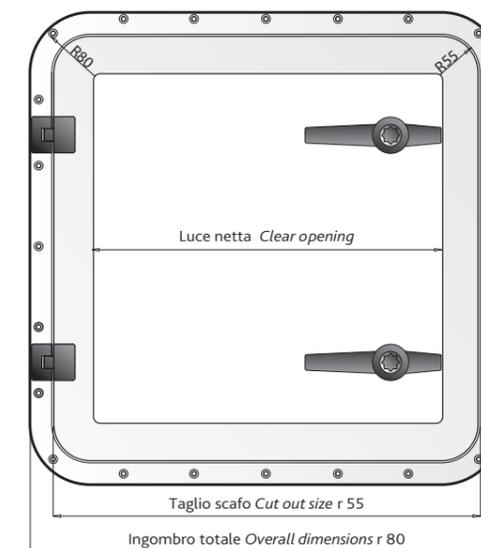
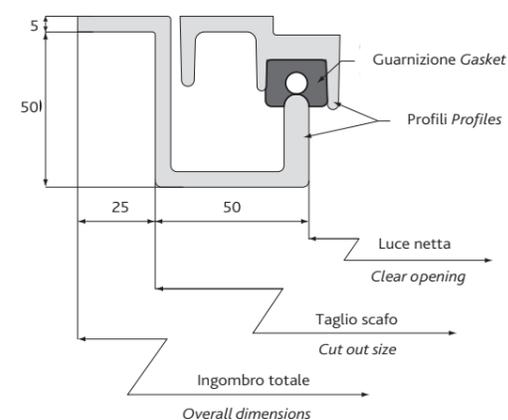
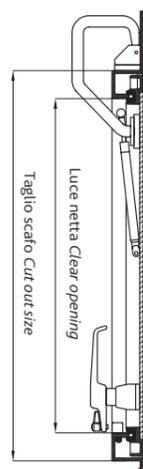


**BOCCAPORTO CIECO CON CERNIERE A SCOMPARSA**  
**5410 LY PER IMBARCAZIONI CON COPERTA RIVESTITA IN TEAK**  
**5410 LY-V PER IMBARCAZIONI CON COPERTA VERNICIATA**  
**PANEL HATCH WITH CONCEALED HINGES**  
**5410 LY FOR BUILDERS INSTALLED TEAK OVERLAY**  
**5410 LY-V FLUSH WITH PAINTED DECK**

- Caratteristiche:
- telai in lega di alluminio;
  - verniciatura bianco RAL 9010 (altri colori a richiesta);
  - cerniere a collo d'oca in acciaio inox AISI 316;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
  - RINA type approval-certificato CE;
  - disponibile nelle misure standard o su richiesta.

- Features:
- made in aluminium;
  - aluminium painted white RAL 9010 (other colours on request);
  - 316 stainless steel mirror polished concealed hinges;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
  - RINA type approval-CE certificate;
  - available in standard sizes or custom made.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.B LY/LY-V	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C LY/LY-V	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D LY/LY-V	430 x 430	510 x 510	560 x 560



**CHIUSURE  
LOCKINGS**



**79535  
Tipo / Model A**

Chiusura composta da maniglia in alluminio anodizzato con blocco di sicurezza all'interno e sede per chiave a stella per apertura dall'esterno.  
*Aluminium external bi-square opening and aluminium inside handle with locking device.*



**79534  
Tipo / Model J**

Chiusura solo dall'interno con maniglia in alluminio.  
*Aluminium inside handle only.*



**79551  
Tipo / Model E**

Chiusura composta da maniglia in acciaio inox con blocco di sicurezza all'interno e sede per chiave a stella per apertura dall'esterno.  
*316 stainless steel external bi-square opening and 316 stainless steel inside handle with locking device.*



**79552  
Tipo / Model I**

Chiusura solo dall'interno con maniglia in acciaio inox.  
*316 stainless steel inside handle only.*



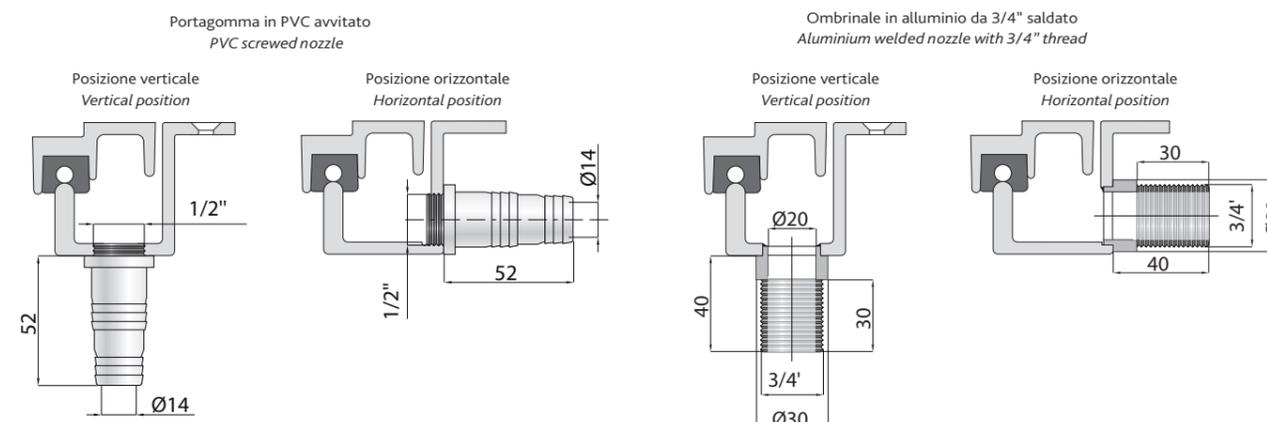
**79536  
Tipo / Model G**

Chiusura composta da maniglia ribaltabile in acciaio inox all'esterno e tavella all'interno.  
*316 stainless steel lift and twist handle.*

**DRENAGGIO  
DRAINAGE**

Tipologie di drenaggio:  
- portagomma in PVC avvitato;  
- ombrinale in alluminio da 3/4" saldato.

*Drainages:*  
- PVC screwed nozzle;  
- aluminium welded nozzle.

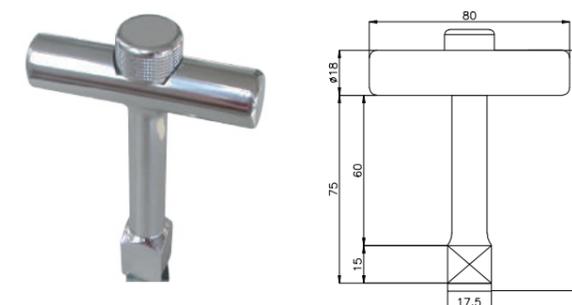


**ACCESSORI  
ACCESSORIES**

**Nottolino di chiusura 2114  
Key kit 2114**



**Maniglia in acciaio inox 2115  
316 stainless steel handle 2115**



**Sensore di apertura 2116  
Opening sensor 2116**



**BOCCAPORTO STAGNO A FILO IN ALLUMINIO 5430**  
**ALUMINIUM WATERTIGHT FLUSH DECK HATCH 5430**

**Caratteristiche:**

- realizzato di macchina e fresato da lastra;
- verniciatura bianco RAL 9010 ;
- cerniere in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- chiusure di tipo "lift-and-turn" in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- pistoni a gas in acciaio inox AISI 316 lucidati a specchio;
- RINA type approval nel range da 550 x 550 mm a 550 x 1060 mm.

**Features:**

- machined from aluminium plates;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel highly mirror polished hinges;
- 316 stainless steel "lift-and-turn" mirror polished locking handles;
- 316 stainless steel mirror polished gas springs;
- RINA type approval range from 550 x 550 mm to 550 x 1060 mm.



**BOCCAPORTO STAGNO ALLE INTEMPERIE IN ALLUMINIO 5432**  
**ALUMINIUM WEATHERTIGHT FLUSH DECK HATCH 5432**

**Caratteristiche:**

- realizzato di macchina e fresato da lastra;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- cerniere in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- chiusure di tipo "lift-and-turn" in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- pistoni a gas in acciaio inox AISI 316 lucidati a specchio;
- dimensioni a richiesta.

**Features:**

- machined from aluminium plates;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel highly mirror polished hinges;
- 316 stainless steel "lift-and-turn" locking handles mirror polished;
- 316 stainless steel gas springs;
- dimensions on request.



**BOCCAPORTO STAGNO ALLE INTEMPERIE AD ALA DI GABBIANO  
IN ALLUMINIO E ACCIAIO INOX 5486  
WEATHERTIGHT SEAGULL WING  
ALUMINIUM AND STAINLESS STEEL HATCH 5486**

**Caratteristiche:**

- realizzato di macchina e fresato da lastra;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- cerniere in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- chiusure di tipo "lift-and-turn" in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
- pistoni a gas in acciaio inox AISI 316 lucidati a specchio;
- luce netta 1305 x 940 x 420 mm.

**Features:**

- machined from aluminium plates;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel highly mirror polished hinges;
- 316 stainless steel "lift-and-turn" mirror polished locking handles;
- 316 stainless steel gas springs;
- clear opening 1305 x 940 x 420 mm.



**PORTELLO VERTICALE STAGNO ALLE INTEMPERIE 5480  
WEATHERTIGHT VERTICAL LOCKER DOOR 5480**

Il nuovo portello grazie alla sua mastra regolabile può essere perfettamente allineato alla paratia una volta che questa è stata stuccata e verniciata.

La nuova esclusiva cerniera a scomparsa permette l'apertura del portello fino a 175°; completamente registrabile consente la perfetta regolazione dell'anta anche dopo la prima installazione.

Versioni a anta singola o anta doppia.

*The exclusive frame structure is fully adjustable when exterior bulwark is faired and painted.*

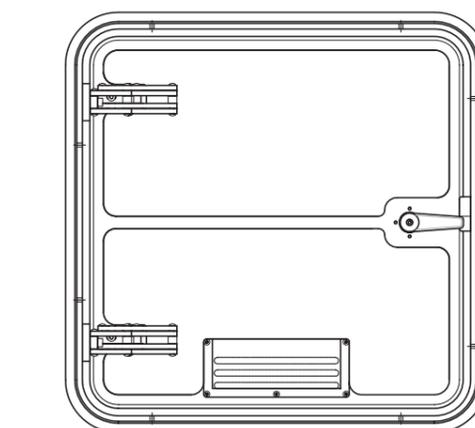
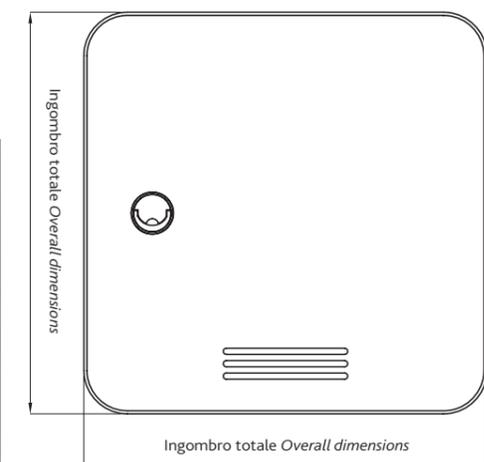
*New concealed hinge when door is closed. Minimal intrusion into opening when the door is open 175°. Fully adjustable Single or double leaf.*

**Caratteristiche:**

- mastra in acciaio, acciaio inox AISI 316L o lega di alluminio;
- telaio regolabile nella profondità in lega di alluminio;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- cerniere a scomparsa in acciaio inox AISI 316 lucide a specchio;
- chiusura regolabile in acciaio inox AISI 316 lucida a specchio con ghiera tonda;
- guarnizione in silicone espanso;
- griglia di aerazione e chiusura con chiave su richiesta.

**Features:**

- steel, aluminium or 316 stainless steel frame to be welded to superstructure;
- aluminium adjustable frame;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel mirror polished concealed hinges;
- 316 stainless steel mirror polished adjustable round latch;
- silicone gasket;
- ventilation grid and locking on request.



## BOCCAPORTO PER COPERTE CON BOLZONE 5450 FLUSH HATCH WITH CAMBER 5450

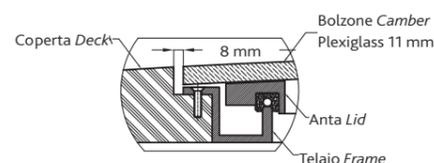
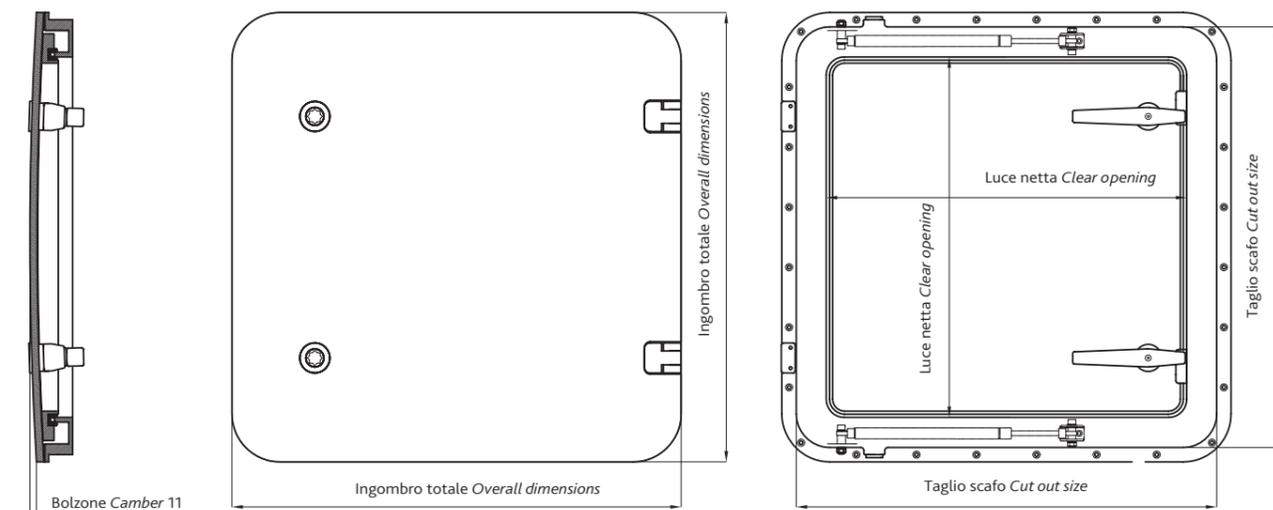
### Caratteristiche:

- telai in lega di alluminio;
- plexiglass colore grigio fumé sp. 12 mm serigrafato colore nero;
- bolzone 8 mm;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- cerniere a filo in acciaio inox AISI 316 verniciate colore nero;
- pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°.

### Features:

- made in aluminium;
- 12 mm thickness grey plexiglass with black serigraphy;
- camber 8 mm;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel mirror polished flush surface hinges with removable cover plate;
- 316 stainless steel gas spring opening 90°.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5450.A	300 x 200	400 x 300	448 x 348
5450.B	500 x 500	600 x 600	648 x 648
5450.C	600 x 600	700 x 700	748 x 748



## BOCCAPORTO CIECO 5410 MM WATERTIGHT HATCH 5410 MM

### Caratteristiche:

- telaio in lega di alluminio;
- chiusura a 4 spade ad azionamento singolo con doppia maniglia in acciaio inox;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniera lucida a specchio;
- doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
- RINA type approval.

### Features:

- made in aluminium;
- quick acting four dogs locking and internal/external 316 stainless steel handles;
- painted white RAL 9010;
- 316 stainless steel flush hinges with mirror polished coverplate;
- two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
- RINA type approval.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.B MM	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C MM	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D MM	430 x 430	510 x 510	560 x 560



**BOCCAPORTO CIECO 5410 VV  
PANEL HATCH 5410 VV**

- Caratteristiche:
- telaio in lega di alluminio;
  - chiusura a 4 spade ad azionamento singolo con doppio volantino in alluminio;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniera lucida a specchio;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
  - RINA type approval.

- Features:
- made in aluminium;
  - quick acting four dogs locking and internal/external aluminium handwheel;
  - painted white RAL 9010;
  - 316 stainless steel flush hinges with mirror polished coverplate;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
  - RINA type approval.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.B VV	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C VV	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D VV	430 x 430	510 x 510	560 x 560


**BOCCAPORTO CIECO 5410 VW  
PANEL HATCH MODEL 5410 VW**

- Caratteristiche:
- telaio in lega di alluminio;
  - chiusura a 4 spade ad azionamento singolo con volantino in alluminio e sede per chiave a stella winch;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniera lucida a specchio;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 90°;
  - RINA type approval.

- Features:
- made in aluminium;
  - quick acting four dogs locking and internal aluminium handwheel and external bisquare opening;
  - painted white RAL 9010;
  - 316 stainless steel flush hinges with mirror polished coverplate;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 90°;
  - RINA type approval.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5410.B VW	500 x 500	600 x 600	650 x 650
5410.C VW	600 x 600	690 x 690	740 x 740
5410.D VW	430 x 430	510 x 510	560 x 560

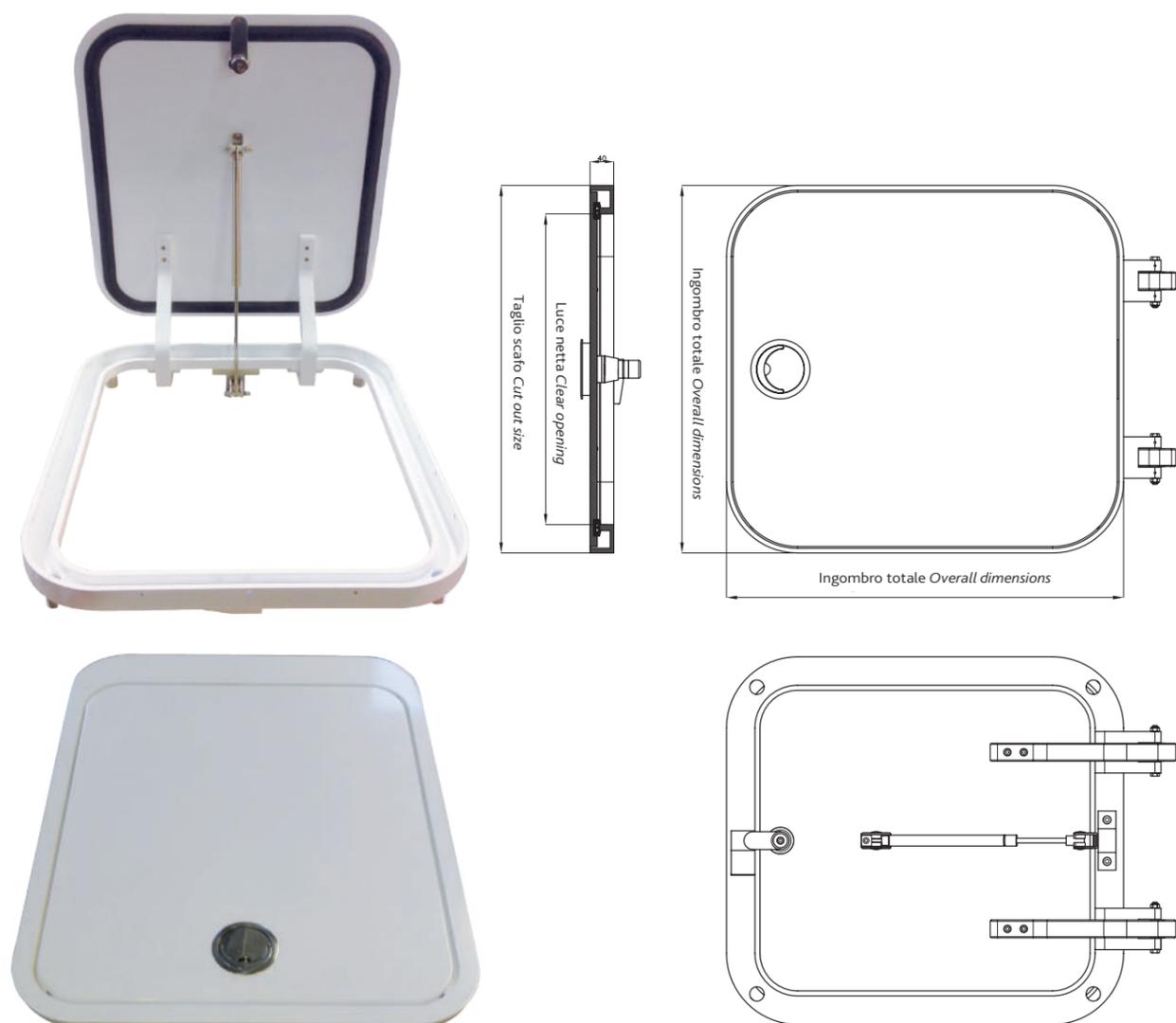


**BOCCAPORTO A FILO IN ALLUMINIO 5422  
ALUMINIUM FLUSH DECK HATCH 5422**

- Caratteristiche:
- realizzato di macchina e fresato da lastra;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - cerniere in alluminio;
  - chiusura di tipo "lift and turn" in acciaio inox AISI 316 lucidata a specchio;
  - pistone a gas in acciaio inox AISI 316 lucidato a specchio.

- Features:
- machined from aluminium plates;
  - painted white RAL 9010;
  - aluminium hinges;
  - 316 stainless steel "lift-and-turn" mirror polished locking handle;
  - 316 stainless steel gas spring mirror polished.

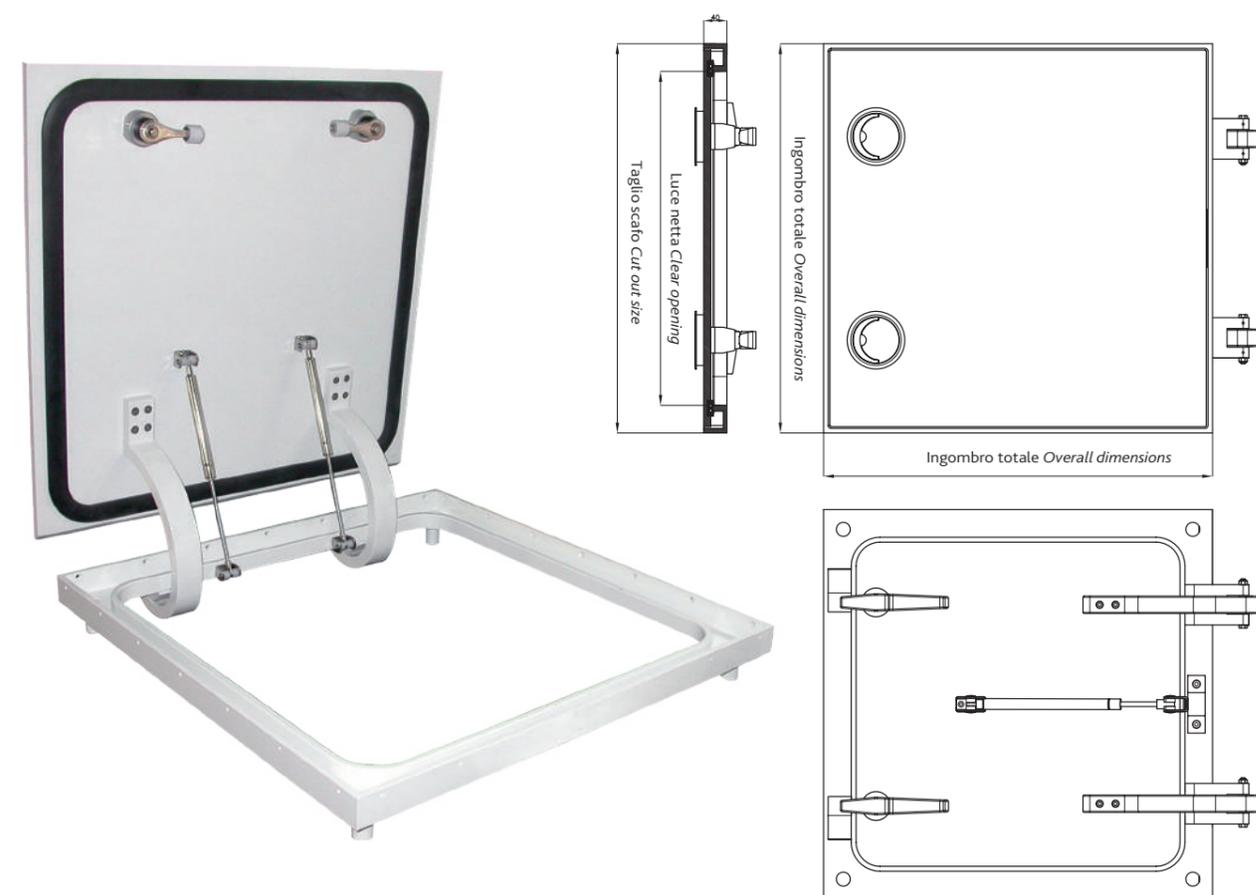
art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5422	524 x 574	620 x 670	620 x 670


**BOCCAPORTO A FILO IN ALLUMINIO 5424  
ALUMINIUM FLUSH DECK HATCH 5424**

- Caratteristiche:
- realizzato di macchina e fresato da lastra;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - cerniere in alluminio;
  - chiusure di tipo "lift and turn" in acciaio inox AISI 316 lucidate a specchio;
  - pistone a gas in acciaio inox AISI 316 lucidato a specchio.

- Features:
- machined from aluminium plates;
  - painted white RAL 9010;
  - aluminium hinges;
  - 316 stainless steel "lift-and-turn" mirror polished locking handles;
  - 316 stainless steel gas spring mirror polished.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5424	579 x 579	675 x 675	675 x 675

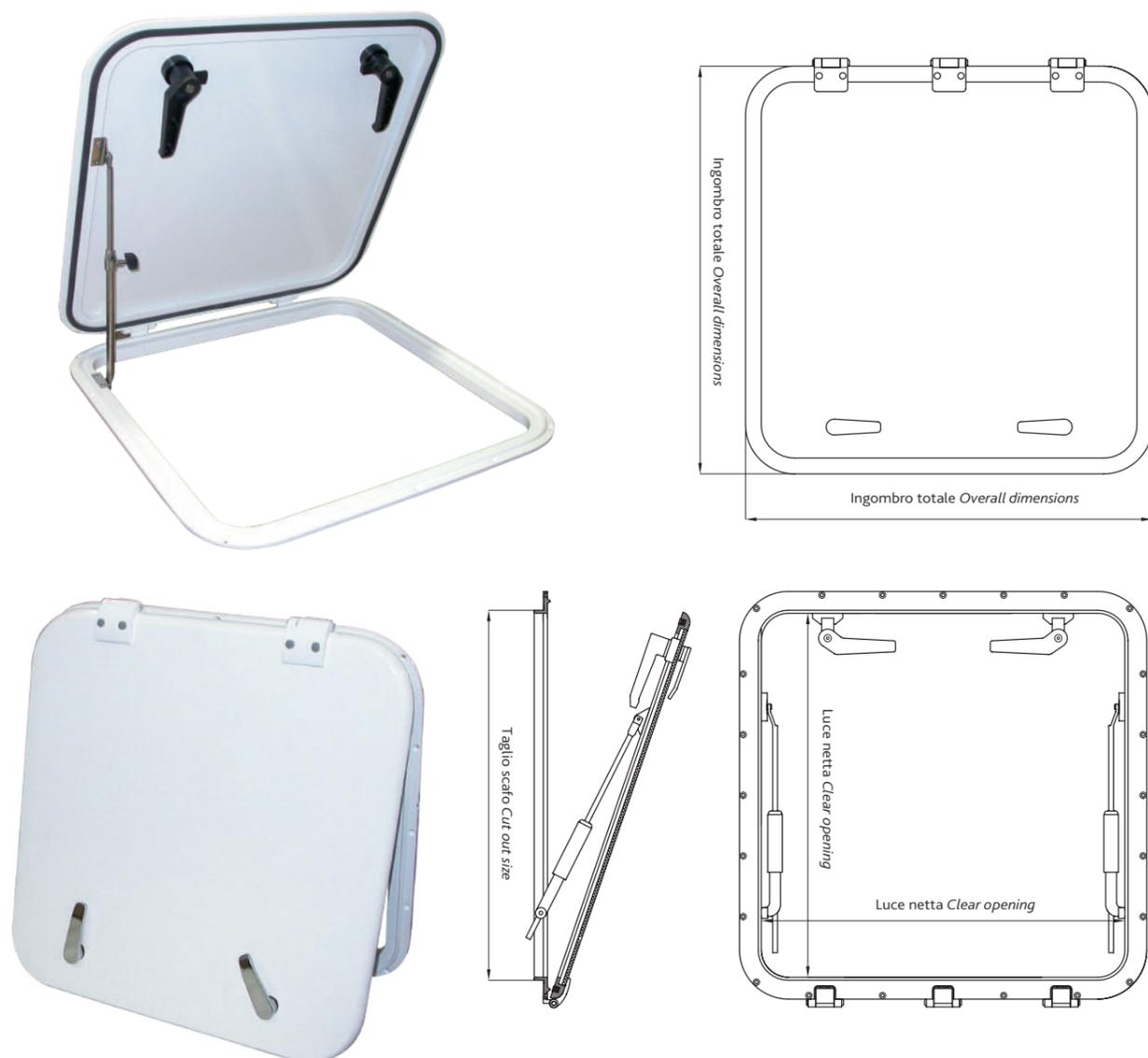


**BOCCAPORTO STAGNO ALLE INTEMPERIE IN ALLUMINIO 5418**  
**WEATHERTIGHT ALLUMINIUM HATCH 5418**

- Caratteristiche:
- lamiera spessore 6 mm;
  - chiusure interne/esterne in acciaio inox e nylon;
  - compassi di apertura bloccabili in tutte le posizioni fino a 90° e ribaltamento totale a 180°;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - guarnizione in EPDM nero.

- Features:
- plate thickness 6 mm;
  - nylon and 316 stainless steel inside/outside handles;
  - friction levers hold the lid open in any position up to 90° and open up to 180°;
  - painted white RAL 9010;
  - black EPDM gasket.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
5418.A	490 x 490	500 x 500	562 x 562
5418.B	620 x 620	630 x 630	692 x 692


**BOCCAPORTO CIECO TRAPEZOIDALE 5438**  
**TRAPEZOIDAL PANEL HATCH 5438**

- Caratteristiche:
- forme e dimensioni a richiesta;
  - telai in lega di alluminio;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - cerniere in acciaio inox AISI 316 con copricerniera lucida a specchio predisposte per rivestimento in teak;
  - doppio pistone a gas in acciaio inox AISI 316 per apertura a 65°.

- Features:
- shapes and dimensions on request;
  - made in aluminium;
  - aluminium painted white RAL 9010;
  - 316 stainless steel mirror polished raised surface hinges with removable cover plate;
  - two 316 stainless steel gas springs opening 65°.



## PORTA STAGNA IN ALLUMINIO 8014 ALUMINIUM WATERTIGHT DOOR 8014

### Caratteristiche:

- cerniere in alluminio;
- chiusura stagna con 4 spade in acciaio inox;
- doppio volantino in alluminio verniciato bianco per apertura dall'interno e dall'esterno;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- guarnizione di tenuta in EPDM.

### Features:

- aluminium hinges;
- locking with four 316 stainless steel dog locks;
- internal and external wheel handle opening;
- painted white RAL 9010;
- EPDM gasket.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
8014.A	450 x 1140	460 x 1150	550 x 1240
8014.B	590 x 990	600 x 1000	690 x 1090
8014.C	500 x 1500	510 x 1510	600 x 1600
8014.D	500 x 1600	510 x 1610	600 x 1700
8014.E	600 x 1600	610 x 1610	700 x 1700
8014.F	750 x 1750	760 x 1760	850 x 1850



## PORTA STAGNA IN ALLUMINIO 8012 ALUMINIUM WATERTIGHT DOOR 8012

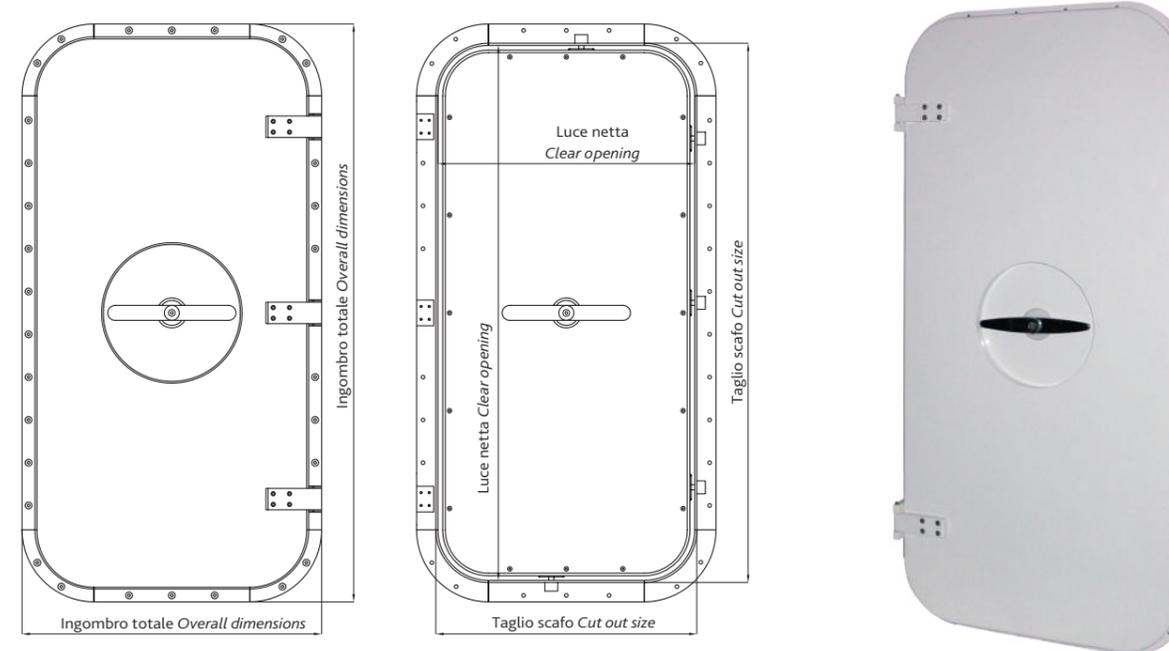
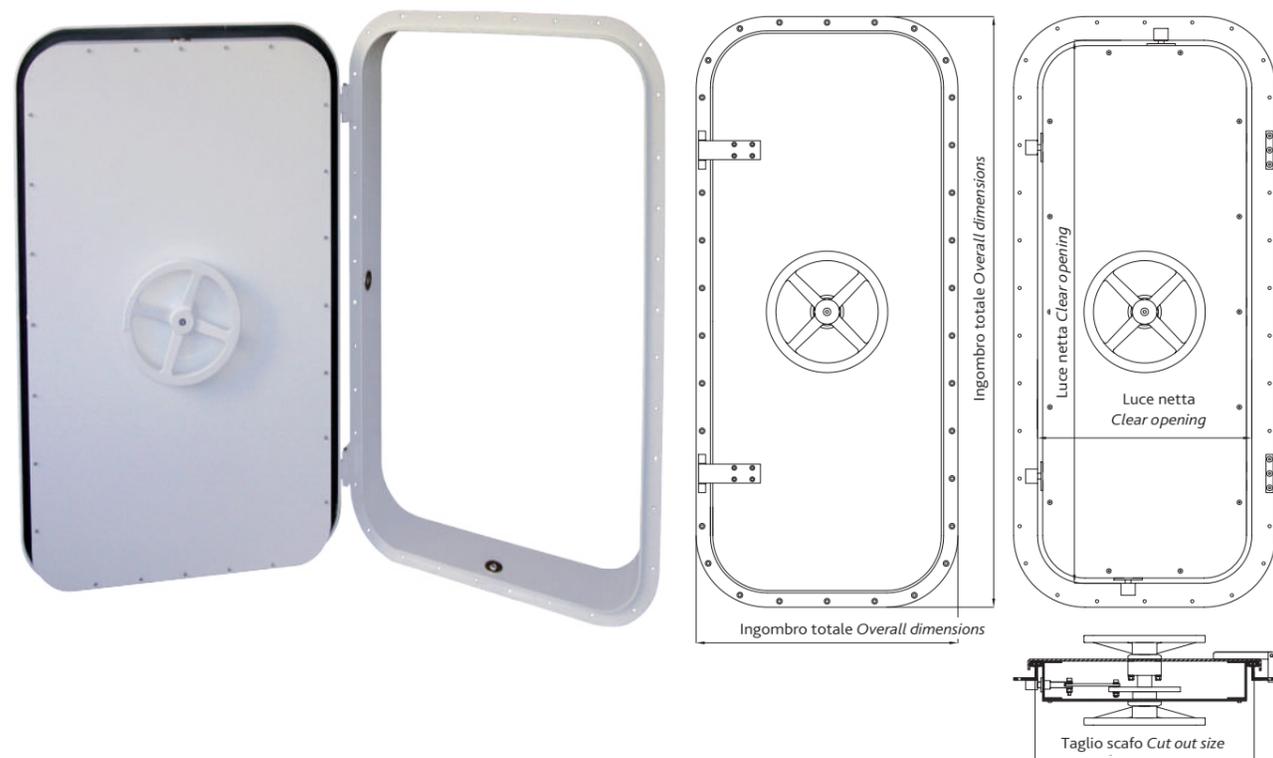
### Caratteristiche:

- RINA type approval;
- cerniere in alluminio;
- chiusura stagna con 4 spade in acciaio inox;
- maniglioni inox incassati nella porta per apertura dall'interno e dall'esterno;
- verniciatura bianco RAL 9010;
- guarnizione in silicone.

### Features:

- RINA type approval;
- aluminium hinges;
- locking with four 316 stainless steel doglocks;
- 316 stainless steel internal and external flush handle opening;
- painted white RAL 9010;
- silicone gasket.

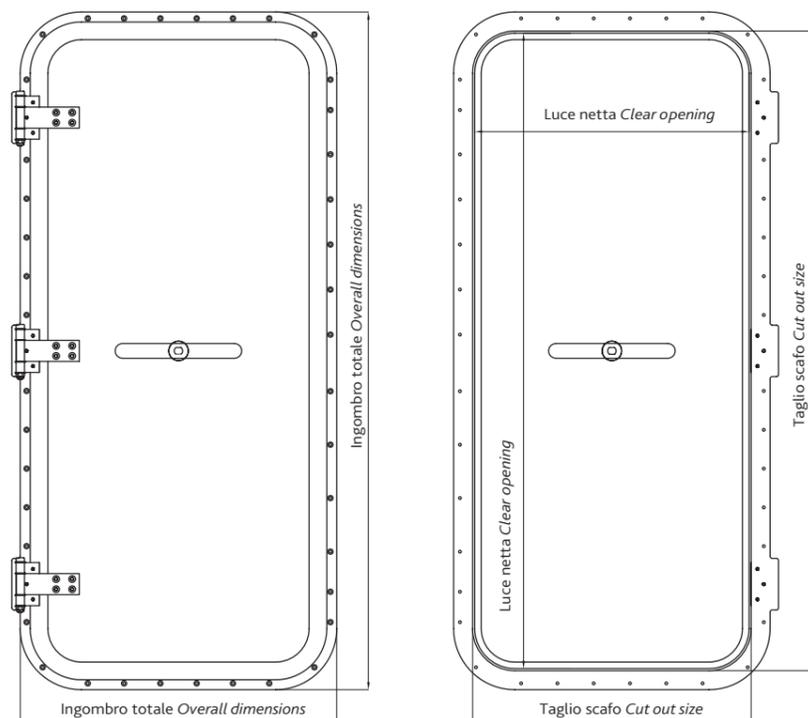
art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
8012	600 x 1250	610 x 1260	700 x 1350



**PORTA STAGNA TAGLIA FUOCO CLASSE A60 8010**  
**STAINLESS STEEL WATERTIGHT A60 DOOR 8010**

- Caratteristiche:
- RINA MED type approval;
  - cerniere in acciaio inox;
  - chiusura stagna con 4 spade in acciaio inox;
  - maniglioni inox per apertura dall'interno e dall'esterno;
  - verniciatura bianco RAL 9010;
  - guarnizione in silicone.
- Features:
- RINA MED type approval;
  - 316 stainless steel hinges;
  - locking with 4 stainless steel doglocks;
  - internal and external flush stainless steel handle opening;
  - painted white RAL 9010;
  - silicone gasket.

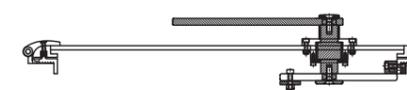
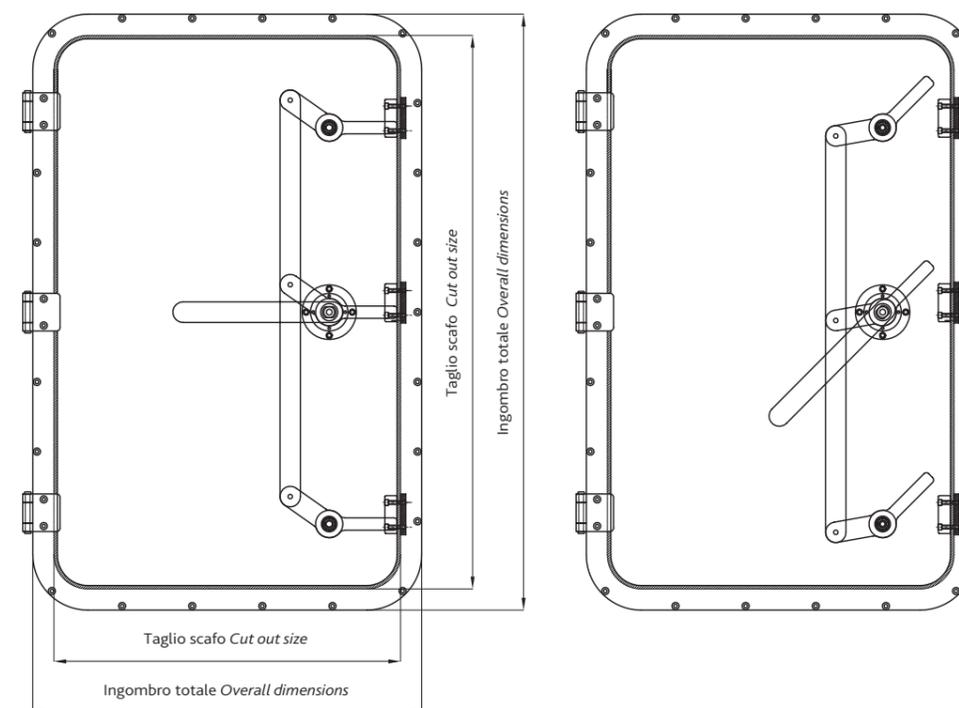
art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
8010	650 X 1505	660 x 1515	750 x 1605



**PORTA STAGNA ALLE INTEMPERIE IN ALLUMINIO 8016**  
**ALUMINIUM WEATHERTIGHT DOOR 8016**

- Caratteristiche:
- verniciatura bianco RAL 9010;
  - chiusura all'esterno con maniglione a 2/3 punti ad azionamento unico;
  - maniglia e meccanismi in acciaio inox elettrolucidati;
  - guarnizione in EPDM nero.
- Features:
- painted white RAL 9010;
  - outside handle and 2/3 stainless steel quick acting doglocks;
  - electropolished stainless steel handles and components;
  - black EPDM gasket.

art. ref.	luce netta clear opening	taglio scafo cut out size	ingombro totale overall dimensions
8016.A	500 x 800	510 x 810	572 x 882
8016.B	500 x 1100	510 x 1110	572 x 1172



## CONDIZIONI GENERALI DI VENDITA E GARANZIA English version available on the Website

### 1 - OGGETTO E AMBITO DI APPLICAZIONE DELLE PRESENTI CONDIZIONI GENERALI

1.1 - Le presenti condizioni generali disciplinano tutti gli attuali e futuri rapporti contrattuali tra le parti relativi alla fornitura di componenti, attrezzature e progetti. Esse devono essere coordinate con le condizioni speciali eventualmente concordate per iscritto dalle parti o inserite nella conferma scritta della Olcese Ricci S.r.l. di accettazione dell'ordine.

1.2 - A meno che non siano state specificamente approvate per iscritto dalla Olcese Ricci S.r.l. dovranno, invece, ritenersi prive di effetto le condizioni generali o speciali difformi riportate o richiamate dal Cliente nelle sue comunicazioni alla Olcese Ricci S.r.l.

### 2 - FORMAZIONE DEL CONTRATTO

2.1 - Il contratto di fornitura si perfeziona con la conferma scritta della Olcese Ricci S.r.l. di accettazione dell'ordine.

2.2 - Eventuali offerte della Olcese Ricci S.r.l. si considerano valide limitatamente al periodo di tempo indicato sulle medesime ed esclusivamente per l'integrale fornitura.

### 3 - DATI TECNICI, DISEGNI, DOCUMENTI INERENTI LA FORNITURA

3.1 - I dati e le illustrazioni risultanti dai cataloghi, prospetti, circolari o altri documenti illustrativi della Olcese Ricci S.r.l. hanno carattere indicativo. Questi dati non hanno valore impegnativo se non espressamente menzionati come tali nella conferma d'ordine della Olcese Ricci S.r.l.

3.2 - Qualora il Cliente proponesse delle modifiche ai prodotti, affinché le medesime divengano di obbligatoria esecuzione, dovrà esistere pieno accordo scritto tra le parti sulle variazioni che tali modifiche dovessero ocasionare sui prezzi e sui periodi di consegna precedentemente stabiliti. I prezzi potranno inoltre subire variazioni qualora le quantità ordinate vengano ridotte o venga richiesta una consegna più sollecita rispetto a quanto già concordato.

3.3 - Il Cliente s'impegna espressamente a non far uso, per ragioni diverse da quelle previste nel contratto di fornitura, dei disegni, delle informazioni tecniche e dei ritrovati relativi alla fornitura, che restano di proprietà della Olcese Ricci S.r.l. e che il Cliente non può consegnare a terzi né riprodurre senza autorizzazione scritta.

3.4 - Il Cliente è tenuto ad informare la Olcese Ricci S.r.l., in fase precontrattuale, dell'esistenza di eventuali normative particolari da rispettare nel Paese di destinazione finale della merce da fornire.

3.5 - La vendita o fornitura comprende esclusivamente prodotti e/o prestazioni specificate nella conferma d'ordine.

Gli ordini devono essere trasmessi per iscritto (a mezzo fax, o tramite e-mail), alla Olcese Ricci S.r.l. Ordini relativi a prodotti che richiedono realizzazioni personalizzate, siano esse totali o parziali, saranno considerati accettati solo dopo approvazione, sottoscritta da entrambe le parti.

### 4 - ESCLUSIONI

4.1 - Salvo diverso accordo scritto, non sono compresi nella fornitura il progetto, l'installazione dei prodotti forniti, specifici collaudi, manuali e corsi di addestramento, assistenza all'avviamento e tutte le prestazioni e gli oneri non menzionati nella conferma scritta della Olcese Ricci S.r.l. di accettazione dell'ordine.

4.2 - Analogamente i costi di imballaggio, le imposte, i bolli, le spese doganali, i dazi ed ogni altro onere aggiuntivo non sono compresi nei prezzi se non risulta altrimenti dalla conferma scritta della Olcese Ricci S.r.l. di accettazione dell'ordine.

### 5 - CONSEGNE

5.1 - Salvo patto contrario le forniture si intendono per merce resa Franco Fabbrica, senza imballaggio.

5.2 - Con la rimessione dei materiali al Cliente o al vettore la Olcese Ricci S.r.l. si libera dell'obbligo di consegna e tutti i rischi sui materiali stessi passano al Cliente anche nel caso in cui la Olcese Ricci S.r.l. sia incaricata della spedizione o del montaggio in opera.

5.3 - La Olcese Ricci S.r.l. non si assume alcuna responsabilità per il trasporto della merce che viaggia quindi a spese, rischio e pericolo del Cliente, tramite il mezzo ritenuto dalla Olcese Ricci S.r.l. più opportuno e/o salvo diverse pattuizioni e indicazioni sottoscritte da entrambe le parti.

5.4 - I termini di consegna del prodotto contrattuale, riportati sulla conferma d'ordine hanno carattere puramente indicativo, costituiscono cioè una semplice previsione dei tempi necessari alla consegna e come tali sono rispettati nel limite del possibile con esclusione di ogni eventuale pretesa risarcitoria da parte del cliente per ritardi. Il computo dei giorni verte esclusivamente su quelli lavorativi.

5.5 - Se non diversamente pattuito dalle parti, essi iniziano a decorrere dal momento della conclusione del contratto, a meno che il Cliente non debba corrispondere parte del prezzo a titolo di acconto, perché allora la decorrenza dei termini è sospesa fintantoché non vi abbia provveduto.

5.6 - I termini di consegna si intendono prolungati di diritto qualora il Cliente non fornisca in tempo utile i dati o i materiali necessari alla fornitura o richieda delle varianti in corso di esecuzione o, ancora, ritardi nel rispondere alla richiesta di approvazione dei disegni o degli schemi esecutivi; inoltre qualora cause indipendenti dalla buona volontà e diligenza della Olcese Ricci S.r.l., ivi compresi ritardi di subfornitori, impediscano o rendano eccessivamente onerosa la consegna nei termini stabiliti.

5.7 - Nel caso in cui il Cliente non sia in regola con i pagamenti relativi ad altre forniture la decorrenza dei termini è sospesa e la Olcese Ricci S.r.l. può ritardare le consegne fintantoché il Cliente non abbia corrisposto le somme dovute.

5.8 - I termini di consegna si intendono stabiliti a favore della Olcese Ricci S.r.l.; pertanto il Cliente non potrà rifiutare di prendere in consegna i prodotti prima della data stabilita.

5.9 - Salvo quanto previsto nel successivo art. 12, nel caso di mancata presa in consegna dei prodotti da parte del Cliente per fatto a lui imputabile o, comunque, per causa indipendente dalla volontà della Olcese Ricci S.r.l., il Cliente sopporterà i rischi e le spese per la loro custodia.

5.10 - Qualora le parti abbiano pattuito che, in caso di ritardata consegna, il Fornitore sia tenuto a pagare una somma a titolo di penale, il Cliente non potrà chiedere somme superiori alla penale come risarcimento per i danni patiti a causa del ritardo.

### 6 - COLLAUDI E MONTAGGI

6.1 - Collaudi e/o collaudi speciali, eventualmente previsti nella conferma scritta di accettazione d'ordine, verranno eseguiti a spese del Cliente nel luogo indicato dalla Olcese Ricci S.r.l.

6.2 - Montaggio e collaudo in opera, se richiesti, verranno eseguiti dalla Olcese Ricci S.r.l. a spese del Cliente.

### 7 - PAGAMENTI

7.1 - Salvo diverso accordo, i pagamenti devono essere effettuati dal Cliente entro i termini previsti nella conferma scritta di accettazione d'ordine presso il domicilio della Olcese Ricci S.r.l. o presso l'Istituto di credito dalla Società stessa indicato; in caso di ritardo il Cliente sarà tenuto al pagamento degli interessi moratori, salva in ogni caso la facoltà per la Olcese Ricci S.r.l. di chiedere il risarcimento del maggior danno subito e la risoluzione del contratto ai sensi del successivo art. 12.

7.2 - La morosità del Cliente autorizza inoltre la Olcese Ricci S.r.l. a sospendere qualsiasi altra consegna e ad annullare qualsiasi altro ordine senza che il Cliente possa far rivalere alcun diritto per alcun titolo e/o ragione.

Qualsiasi reclamo o contestazione non dà diritto alla sospensione del pagamento.

Gli eventuali anticipi sono da considerarsi sempre infruttiferi.

### 8 - GARANZIA

8.1 - La Olcese Ricci S.r.l. garantisce la conformità dei prodotti forniti, intendendosi cioè che i prodotti sono privi di difetti nei materiali e/o lavorazioni e che sono conformi a quanto stabilito da specifico contratto accettato dalle parti.

8.2 - La durata della garanzia è di dodici mesi che decorrono dalla consegna dei prodotti e, per i prodotti o componenti sostituiti, dal giorno della loro sostituzione.

8.3 - L'eventuale presenza di vizi del prodotto non determina lo scioglimento o la risoluzione del contratto di vendita né la facoltà del cliente a far rivalere il diritto al risarcimento del danno, ma soltanto la possibilità di ottenere la riparazione o la sostituzione del prodotto difettato, qualora, secondo parere della Olcese Ricci S.r.l., il reclamo risulti fondato.

Restano esclusi dalla presente garanzia i difetti derivanti dal normale deterioramento dei prodotti contrattuali.

### 9 - ESCLUSIONE DELLA GARANZIA

9.1 - In ogni modo il cliente decade dal diritto alla garanzia per danni e/o spese e/o costi, nei seguenti casi:

a- quando il pagamento della fattura non sia avvenuto secondo i termini convenuti;

b- quando non siano state osservate le istruzioni fornite dalla Olcese Ricci S.r.l. per l'utilizzo, l'installazione e la manutenzione del prodotto contrattuale;

c- quando il prodotto contrattuale sia stato modificato senza previa approvazione della Olcese Ricci S.r.l.;

d- quando il prodotto contrattuale sia stato utilizzato per un uso improprio e/o diverso da quello a cui è destinato;

e- per mancata installazione, utilizzazione, manutenzione o mancato stoccaggio del prodotto Olcese Ricci S.r.l. secondo quanto previsto nel catalogo e/o in altra documentazione comunque messa a disposizione da Olcese Ricci S.r.l.

f- difetti nei materiali e/o di fabbricazione che non esistevano alla consegna del prodotto (non originali);

g- difetti nei materiali e/o di fabbricazione che si siano manifestati oltre il periodo di garanzia;

h- difetti non denunciati a Olcese Ricci S.r.l. entro 8 giorni dalla scoperta;

i- prodotto alterato o modificato rispetto alle specifiche di fabbrica;

l- danni e/o deterioramento delle finiture superficiali, comprese le crepe, screpolature, o variazioni di colore;

m- installazione, cablaggio, interventi di manutenzione e/o riparazione effettuati in modo scorretto o sostituzione di componenti o accessori non conformi alle specifiche Olcese Ricci S.r.l.;

n- uso del prodotto e/o dell'imbarcazione in cui il prodotto è installato, oltre i limiti o carichi consigliati e/o permessi;

o- usura o deterioramento normale derivante dall'uso del prodotto e/o dalla sua esposizione agli eventi atmosferici;

p- qualsiasi utilizzo estraneo a quello proprio.

9.2 - Nelle ipotesi sopra enunciate rimarranno a carico del Cliente i costi relativi a: perdita di tempo, perdita di godimento, disturbo, spese di trasferta, costi relativi all'approvvigionamento di eventuali imbarcazioni sostitutive, costi di trasporto ed eventuali danni accidentali o indiretti derivanti dal mancato utilizzo dell'imbarcazione, per il disturbo o la perdita di godimento mentre l'imbarcazione si trova in riparazione o comunque non disponibile, o comunque altre situazioni non specificatamente coperte dalla presente garanzia, i costi per la rimozione, lo smontaggio o la reinstallazione del prodotto, i costi o le spese relative al trasporto del prodotto fino alla sede della Olcese Ricci S.r.l. o di un concessionario Olcese Ricci S.r.l. e ritorno, l'alaggio, lo stoccaggio e il varo dell'imbarcazione sulla quale è stato installato il prodotto, anche quando queste attività siano necessarie per eseguire gli interventi in garanzia.

9.3 - Le sostituzioni o le riparazioni vengono di regola effettuate Franco Fabbrica: le spese ed i rischi per il trasporto dei prodotti difettosi sono a carico del Cliente. Tuttavia qualora la Olcese Ricci S.r.l. d'accordo con il Cliente, ritenesse più opportuno svolgere i lavori necessari alla sostituzione o riparazione presso il Cliente, quest'ultimo sosterrà le spese di viaggio e soggiorno del personale tecnico messo a disposizione dalla Olcese Ricci S.r.l. e fornirà tutti i mezzi ed il personale ausiliario richiesti per eseguire l'intervento nel modo più rapido e sicuro.

9.4 - I prodotti difettosi devono essere restituiti integri, completi in ogni loro parte (compreso l'imballo) e in perfette condizioni alla Olcese Ricci S.r.l. in porto franco, accompagnati da regolare documento di trasporto recante le indicazioni del DdT e/o fattura di vendita della Olcese Ricci S.r.l.; in difetto, ogni mancanza o danneggiamento sarà addebitato al Cliente.

La garanzia di cui al presente articolo non comprende in ogni caso i costi di trasporto, spedizione ed eventuali trasferte da parte del personale di Olcese Ricci S.r.l.

### 10 - RESPONSABILITÀ DEL FORNITORE

10.1 - La Olcese Ricci S.r.l. è esclusivamente responsabile del buon funzionamento dei componenti e delle attrezzature fornite in rapporto alle caratteristiche e/o prestazioni espressamente indicate.

10.2 - In ogni caso, al di fuori delle ipotesi disciplinate dal D.P.R. 24 maggio 1988, n. 224, e salvo quanto previsto dall'art. 1229 cod. civ., il Cliente non potrà chiedere il risarcimento di danni indiretti, mancati profitti o perdite di produzione, né potrà pretendere a titolo di risarcimento somme superiori al valore della merce fornita.

### 11 - RISERVA DI PROPRIETÀ

11.1 - La Olcese Ricci S.r.l. conserva la proprietà dei prodotti forniti fino al totale pagamento del prezzo pattuito.

### 12 - CLAUSOLA RISOLUTIVA ESPRESSA E CONDIZIONE RISOLUTIVA

12.1 - Il contratto di fornitura sarà risolto di diritto ai sensi dell'art. 1456 c.c. per effetto della semplice dichiarazione scritta della Olcese Ricci S.r.l. di volersi avvalere della presente clausola risolutiva espressa, qualora il Cliente:

a- ometta o ritardi i pagamenti dovuti;

b- ritardi o manchi di prendere in consegna i prodotti nei termini previsti dal precedente art. 5;

c- non osservi gli obblighi di riservatezza previsti dall'art. 3.3 e 12.2 - Il contratto si intenderà risolto di diritto nel caso in cui il Cliente venga posto in liquidazione o sia stato assoggettato ad una qualsiasi procedura concorsuale.

### 13 - RECESSO CONVENZIONALE

13.1 - Nel caso in cui il Cliente diminuisca le garanzie che aveva dato o non fornisca le garanzie che aveva promesso, la Olcese Ricci S.r.l. avrà facoltà di recedere dal contratto.

### 14 - LEGGE APPLICABILE

14.1 - Tutti i contratti di fornitura con l'estero disciplinati dalle presenti condizioni generali sono regolati dalla legge italiana.

### 15 - FORO COMPETENTE

15.1 - Per qualsiasi controversia inerente all'esecuzione, interpretazione, validità, risoluzione, cessazione di contratti di fornitura intervenuti tra le parti ove l'azione sia promossa dal Cliente è esclusivamente competente il Foro della Olcese Ricci S.r.l. (Foro Genova).

Ai sensi e per gli effetti degli articoli 1341 e seguenti del Codice Civile, si approvano espressamente le seguenti clausole 1-2-3- 4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15.

## **Olcese Ricci s.r.l.**

Produzione attrezzature nautiche

Via E. Caorsi 49

16031 Sorì (GE) Italia

Tel.+39 - 0185 700425

Fax +39 - 0185 700900

<http://www.olcesericci.com>

E-mail:[info@olcesericci.com](mailto:info@olcesericci.com)



**OLCESE RICCI**